

**Zeitschrift:** Gallus-Stadt : Jahrbuch der Stadt St. Gallen  
**Band:** - (1954)  
  
**Rubrik:** Kalendarium für das Jahr 1954

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Kalendarium

FÜR  
DAS JAHR

1954



## Januar

---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Fr  | 17 So |
| 2 Sa  | 18 Mo |
| 3 So  | 19 Di |
| 4 Mo  | 20 Mi |
| 5 Di  | 21 Do |
| 6 Mi  | 22 Fr |
| 7 Do  | 23 Sa |
| 8 Fr  | 24 So |
| 9 Sa  | 25 Mo |
| 10 So | 26 Di |
| 11 Mo | 27 Mi |
| 12 Di | 28 Do |
| 13 Mi | 29 Fr |
| 14 Do | 30 Sa |
| 15 Fr | 31 So |
| 16 Sa |       |

---

# Februar



---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Mo  | 17 Mi |
| 2 Di  | 18 Do |
| 3 Mi  | 19 Fr |
| 4 Do  | 20 Sa |
| 5 Fr  | 21 So |
| 6 Sa  | 22 Mo |
| 7 So  | 23 Di |
| 8 Mo  | 24 Mi |
| 9 Di  | 25 Do |
| 10 Mi | 26 Fr |
| 11 Do | 27 Sa |
| 12 Fr | 28 So |
| 13 Sa |       |
| 14 So |       |
| 15 Mo |       |
| 16 Di |       |

---



**März**

---

|              |              |
|--------------|--------------|
| 1 Mo         | 17 Mi        |
| 2 Di         | 18 Do        |
| 3 Mi         | 19 Fr        |
| 4 Do         | 20 Sa        |
| 5 Fr         | <b>21 So</b> |
| 6 Sa         | 22 Mo        |
| <b>7 So</b>  | 23 Di        |
| 8 Mo         | 24 Mi        |
| 9 Di         | 25 Do        |
| 10 Mi        | 26 Fr        |
| 11 Do        | 27 Sa        |
| 12 Fr        | <b>28 So</b> |
| 13 Sa        | 29 Mo        |
| <b>14 So</b> | 30 Di        |
| 15 Mo        | 31 Mi        |
| 16 Di        |              |

---

# April



---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Do  | 17 Sa |
| 2 Fr  | 18 So |
| 3 Sa  | 19 Mo |
| 4 So  | 20 Di |
| 5 Mo  | 21 Mi |
| 6 Di  | 22 Do |
| 7 Mi  | 23 Fr |
| 8 Do  | 24 Sa |
| 9 Fr  | 25 So |
| 10 Sa | 26 Mo |
| 11 So | 27 Di |
| 12 Mo | 28 Mi |
| 13 Di | 29 Do |
| 14 Mi | 30 Fr |
| 15 Do |       |
| 16 Fr |       |

---

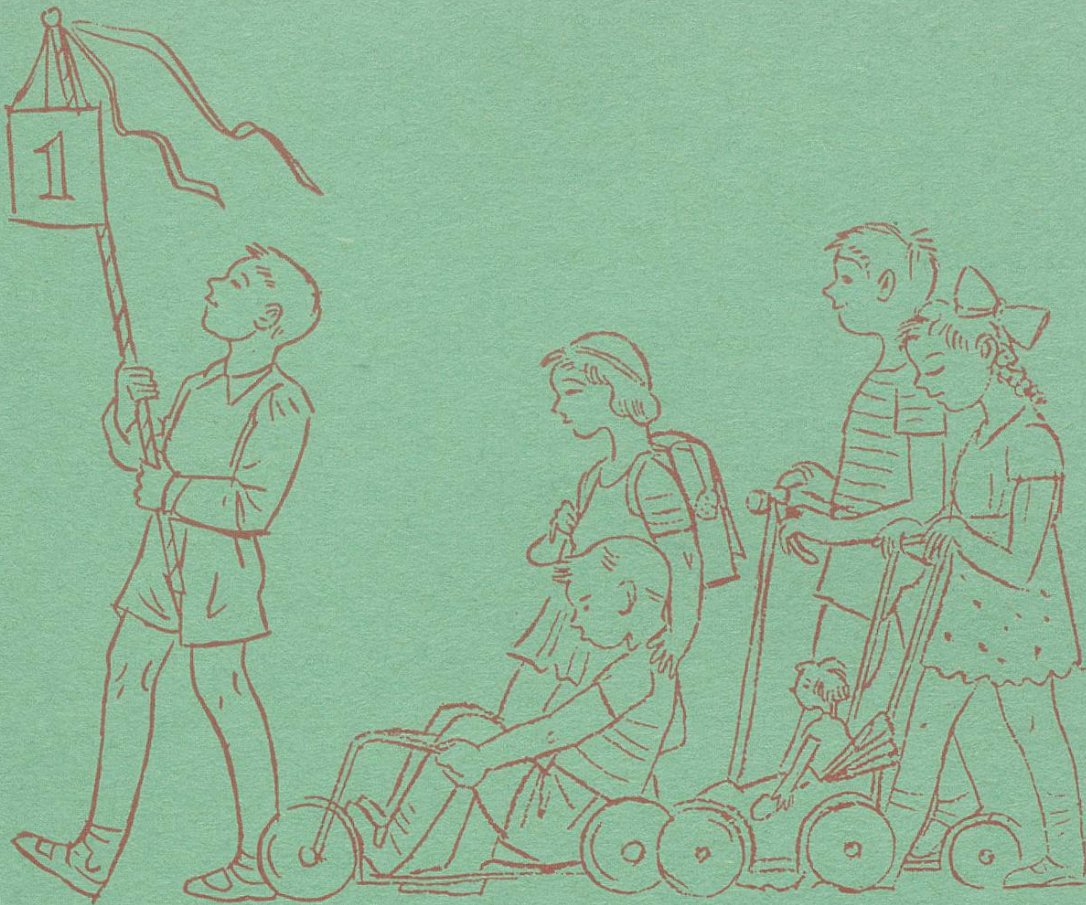


## Mai

---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Sa  | 17 Mo |
| 2 So  | 18 Di |
| 3 Mo  | 19 Mi |
| 4 Di  | 20 Do |
| 5 Mi  | 21 Fr |
| 6 Do  | 22 Sa |
| 7 Fr  | 23 So |
| 8 Sa  | 24 Mo |
| 9 So  | 25 Di |
| 10 Mo | 26 Mi |
| 11 Di | 27 Do |
| 12 Mi | 28 Fr |
| 13 Do | 29 Sa |
| 14 Fr | 30 So |
| 15 Sa | 31 Mo |
| 16 So |       |

---



*Rudel fröhlicher Kinder*

Es schien fast eine Selbstverständlichkeit, daß der Umzug am Kantonsjubiläum mit einem Rudel lustiger Kinder eröffnet wurde. Sie so lange als möglich unbeschwert durchs Leben gehen zu lassen, dazu verhilft das Spiel. Alle Spielwaren von

**ZOLLIKOFER & CO.**

*Spielwaren zum Scheggen, Marktgasse 19*



*Reiter mit Kantonsbanner und Maibäumen*

Unter dem Banner des Kantons, das schon das erste Anstaltswappen von 1855 zierte, begann die « Creditanstalt in St.Gallen » ihre Tätigkeit. Sie gehörte zu den frühesten « Vorreitern » des Kreditwesens und ist seither bestrebt geblieben, als selbständiges und nützliches Glied der sanktgallischen Wirtschaft zu wirken.

ST.GALLISCHE CREDITANSTALT

*Marktplatz 1*

# Juní



---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Di  | 17 Do |
| 2 Mi  | 18 Fr |
| 3 Do  | 19 Sa |
| 4 Fr  | 20 So |
| 5 Sa  | 21 Mo |
| 6 So  | 22 Di |
| 7 Mo  | 23 Mi |
| 8 Di  | 24 Do |
| 9 Mi  | 25 Fr |
| 10 Do | 26 Sa |
| 11 Fr | 27 So |
| 12 Sa | 28 Mo |
| 13 So | 29 Di |
| 14 Mo | 30 Mi |
| 15 Di |       |
| 16 Mi |       |

---

Die Vignetten der Monate  
stammen von einem unbekanntem  
holländischen Künstler  
aus dem 18. Jahrhundert.

Julii

---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Do  | 17 Sa |
| 2 Fr  | 18 So |
| 3 Sa  | 19 Mo |
| 4 So  | 20 Di |
| 5 Mo  | 21 Mi |
| 6 Di  | 22 Do |
| 7 Mi  | 23 Fr |
| 8 Do  | 24 Sa |
| 9 Fr  | 25 So |
| 10 Sa | 26 Mo |
| 11 So | 27 Di |
| 12 Mo | 28 Mi |
| 13 Di | 29 Do |
| 14 Mi | 30 Fr |
| 15 Do | 31 Sa |
| 16 Fr |       |

---

# August



---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 So  | 17 Di |
| 2 Mo  | 18 Mi |
| 3 Di  | 19 Do |
| 4 Mi  | 20 Fr |
| 5 Do  | 21 Sa |
| 6 Fr  | 22 So |
| 7 Sa  | 23 Mo |
| 8 So  | 24 Di |
| 9 Mo  | 25 Mi |
| 10 Di | 26 Do |
| 11 Mi | 27 Fr |
| 12 Do | 28 Sa |
| 13 Fr | 29 So |
| 14 Sa | 30 Mo |
| 15 So | 31 Di |
| 16 Mo |       |

---

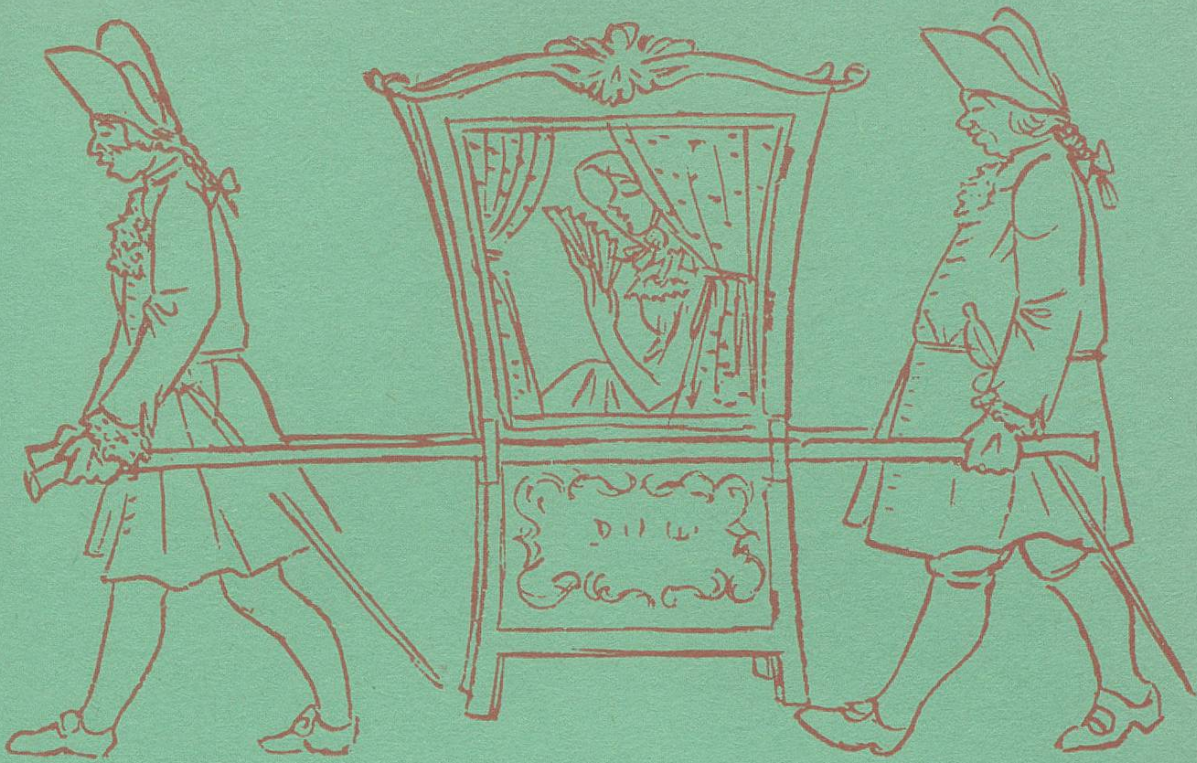


## September

---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Mi  | 17 Fr |
| 2 Do  | 18 Sa |
| 3 Fr  | 19 So |
| 4 Sa  | 20 Mo |
| 5 So  | 21 Di |
| 6 Mo  | 22 Mi |
| 7 Di  | 23 Do |
| 8 Mi  | 24 Fr |
| 9 Do  | 25 Sa |
| 10 Fr | 26 So |
| 11 Sa | 27 Mo |
| 12 So | 28 Di |
| 13 Mo | 29 Mi |
| 14 Di | 30 Do |
| 15 Mi |       |
| 16 Do |       |

---



*Sänfte aus dem 18. Jahrhundert*

Wie stilsicher paßte doch diese Sänfte zu ihrer Zeit!  
Wenn auch der Geist unserer Zeit sich gewandelt hat,  
geblieben ist der Begriff «stilsicher». Möbel, die  
unsere Zeit und Ihre Persönlichkeit zum Ausdruck  
bringen, schafft Ihnen nach Ihren Wünschen:

**CARL STUDACH**

*Möbelwerkstätten Speisergasse 19*



*Uhrmacher und Goldschmied*

Früher war das Meisterstück der Ausweis des « zünftigen » Meisters. Heute sind alle Stücke, die unser Geschäft und unsere Werkstätte verlassen, Meisterstücke, von der genauen Uhr bis zum anspruchsvollsten Schmuckstück.

Gg. SCHERRAUS & Co.

*Uhren \* Schmuck \* Juwelen*

*Marktplatz 14*

# Oktober



---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Fr  | 17 So |
| 2 Sa  | 18 Mo |
| 3 So  | 19 Di |
| 4 Mo  | 20 Mi |
| 5 Di  | 21 Do |
| 6 Mi  | 22 Fr |
| 7 Do  | 23 Sa |
| 8 Fr  | 24 So |
| 9 Sa  | 25 Mo |
| 10 So | 26 Di |
| 11 Mo | 27 Mi |
| 12 Di | 28 Do |
| 13 Mi | 29 Fr |
| 14 Do | 30 Sa |
| 15 Fr | 31 So |
| 16 Sa |       |

---



## November

---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Mo  | 17 Mi |
| 2 Di  | 18 Do |
| 3 Mi  | 19 Fr |
| 4 Do  | 20 Sa |
| 5 Fr  | 21 So |
| 6 Sa  | 22 Mo |
| 7 So  | 23 Di |
| 8 Mo  | 24 Mi |
| 9 Di  | 25 Do |
| 10 Mi | 26 Fr |
| 11 Do | 27 Sa |
| 12 Fr | 28 So |
| 13 Sa | 29 Mo |
| 14 So | 30 Di |
| 15 Mo |       |
| 16 Di |       |

---

# Dezember



---

|       |       |
|-------|-------|
| 1 Mi  | 17 Fr |
| 2 Do  | 18 Sa |
| 3 Fr  | 19 So |
| 4 Sa  | 20 Mo |
| 5 So  | 21 Di |
| 6 Mo  | 22 Mi |
| 7 Di  | 23 Do |
| 8 Mi  | 24 Fr |
| 9 Do  | 25 Sa |
| 10 Fr | 26 So |
| 11 Sa | 27 Mo |
| 12 So | 28 Di |
| 13 Mo | 29 Mi |
| 14 Di | 30 Do |
| 15 Mi | 31 Fr |
| 16 Do |       |

---